
Obsah

I. Studie

Jarosław Malicki

K polské recepci české bible 16. století / 11

Andor Mészáros

České bible a české biblické texty ve sbírkách maďarské Národní knihovny / 23

Tomáš Gaudek

Několik poznámek k výzdobě nejstarších biblických překladů do češtiny / 27

Hana Pátková

Paleografické poznámky k českým biblickým rukopisům 15. století / 39

Jan Royt

Grafický list s luteránským námětem Alegorie zákona a milosti
ve vydáních Melantrichovy bible / 45

Kateřina Bobková-Valentová – Martin Holý

Jak důkladně znali gymnazisté Bibli? K užívání biblických textů
ve školní výuce v českých zemích v 16. až 18. století / 63

Jiří Hrbek

Starozákonní motivy v habsburské reprezentaci doby barokní / 73

Jiří M. Havlík

Polemika v komentářích aneb Kdo měl číst Bibli svatováclavskou / 83

Ondřej Koupil

Nový zákon tzv. Svatováclavské bible (1677) / 95

Zdeněk R. Nešpor

Bible českých evangelíků v „dlouhém“ 19. století / 107

Markéta Pytlíková

Zdroj výkladových vysvětlivek v nejstarší české bibli / 119

Kateřina Voleková

K dalším latinsko-českým mamotrektům / 131

Jakub Maruš

Proměny větné negace v českých biblických překladech / 141

Robert Dittmann

Odkaz *Jiní* v poznámkovém aparátu Nového zákona Kralické bible šestidílné / 151

Alena A. Fidlerová

Uplatnění lexikálního principu v užívání velkých písmen
v českých tištěných biblích raného novověku / 159

Jan Pišna

Druhý život Kralické bible v 18. a na začátku 19. století –
edice hallská a prešpurská / 175

Karel Komárek

České katolické bible v 18. a 19. století aneb Dědictví svatováclavské / 195

Josef Bartoň

K problému sekundárního (nepřímého) tlumočení
v moderním českém biblickém překladu / 207

Tomáš Matějec

Žalмовé parafráze Jiřího Strejce v Kocínově překladu
útěšného traktátu z roku 1592 / 217

Tomáš Havelka

Ale nám Písmo ukazuje tajemství. Biblické aluze v cyklu
Truchlivý Jana Amose Komenského / 225

Miloš Sládek

Biblické citace v českých nedělních postilách
konce 17. a první poloviny 18. století / 243

Mira Nábělková

Bibličtina a Kralická biblia v slovenskom evanjelickom prostredí –
literárne dozvuky / 255

Andrea Kozlová

Biblický příběh Salome a jeho reflexe v české kultuře
a umění na počátku 20. století / 267

Petr Hrtánek

„Druhý život“ Bible: apokryfní proměny biblických
předloh v současné české próze / 277

Marie Šedivá Koldinská

Druhý život Bible kralické v českém historickém filmu / 287

II. Recenze, anotace, zprávy

Jiří MIKULEC a kol., *Církev a společnost raného novověku v Čechách a na Moravě* (= Práce historického ústavu AV ČR, A 42), Praha 2013 (Radka Těšínská Lomičková) / 301

Kateřina BOBKOVÁ-VALENTOVÁ – Miloš SLÁDEK – Martin SVATOSŠ (edd.), *Krátké věčného spasení upamatování. K životu a době jezuity Antonína Koniáše*, Praha 2013 (Kateřina Smyčková) / 303

Olga FEJTOVÁ, *Rekatolizace na Novém Městě pražském v době pobělohorské: „Já pevně věřím a vyznávám...“*, Praha 2012 (Petr Šmíd) / 306

Reith REINHOLD, *Umweltgeschichte der frühen Neuzeit*, Enzyklopädie deutscher Geschichte 89, München 2011 (Veronika Kucrová) / 308

Les cisterciens et la transmission des textes, XII^e-XVIII^e siècle. Troyes, 22.-24. listopadu 2012 (Jan Zdichynec) / 309

Neue Forschungen zu sächsischen Klöstern. Ergebnisse und Perspektiven. Pirna, 26.-27. října 2012 (Jan Zdichynec) / 313

III. Diplomové práce obhájené v Seminári raně novověkých dějin ÚČD FF UK v letech 2009–2013

Seznam diplomových prací / 319

Anotace diplomových prací / 321

Obecné pokyny pro autory / 338